

Dear Parents/ Guardians,

**Energetic @ CHSS Program**  
**Leadership Training Camp for F. 1, F.4 and F5 students (2019)**

The Hong Kong Children and Youth Service is holding an overnight training camp for the F.1 F4 and F.5 students. The aim is to enhance students' capabilities through adventurous activities to sharpen their leadership potentials and develop their competences outside the classroom.

Details are as follow:

Date:	7 <sup>th</sup> - 8 <sup>th</sup> January 2019 (Monday to Tuesday)
Time:	2:40p.m. to 3:50p.m.(The following day of 8 <sup>th</sup> Jan., 2019)
Venue:	Hong Kong Federation of Youth Groups - Jockey Club Sai Kung Outdoor Training Camp 香港青年協會賽馬會西貢戶外訓練營 Lot 256, Tai Mong Tsai Road , Sai Kung , NT. Website: <a href="http://otc.hkfyg.org.hk">http://otc.hkfyg.org.hk</a>
Cost:	Free of charge (Campsite fee, transportation fee and meal are included) The cost of the camp will be subsidized by the School Health Program.
Teacher-in-charge:	Ms. Mok Yuk Ling (CHSS Student Affairs Team) Mr. Kwan Ho Kwan (CHSS Counseling Team)
Worker-in-charge:	Ms. Wing Yip (The Hong Kong Children and Youth Service)
Content	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Adventurous games (Abseiling / Rock Climbing)</li> <li>• Team building and problem solving games</li> <li>• Self-understanding workshop</li> </ul>
Remarks:	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Further details will be announced in the briefing session on 3<sup>rd</sup> January 2019.</li> <li>• Students should bring along their textbooks for all other lessons apart from the time slot for the camping.</li> <li>• For the safety of students, teachers will take care students onboard and provide assistance in the camp site.</li> <li>• All participants should wear school P.E. uniform on 3<sup>rd</sup> January 2019.</li> </ul>

Please return the reply slip to the class teacher on or before 17<sup>th</sup> December 2018.

DR. YEUNG, Wing Hon  
Principal, CHSS

**Reply slip of Notice on Overnight Training Camp for F.1, F4 and F.5 students (2019)**

(Please return the reply slip to the class teacher on or before 17<sup>th</sup> December 2018. )

I acknowledge receipt of the Notice on “Overnight Training Camp”, and

I agree my child to join the training camp.

Meal selection :  Normal meal  Vegetarian food

Food/Medicine Allergy (if any), please state \_\_\_\_\_

I do not agree my child to join the “Overnight Training Camp”.

My son/daughter will go to school as usual.

Name of Student: \_\_\_\_\_ (        )      Class: \_\_\_\_\_

Name of parent/guardian: \_\_\_\_\_ Signature: \_\_\_\_\_

Emergency contact phone number: \_\_\_\_\_

Remarks:

1. Please put a “✓” in the appropriate boxes.
2. You may search the official website for the daily food menu at <http://otc.hkfyg.org.hk> .

各位家長：

**孔聖堂中學 活力校園@CHSS**  
**中一、中四、中五級領袖訓練營(2019)**

香港青少年服務處將於二零一九年一月七日至八日為本校中一、中四級及中五級學生舉辦兩日一夜領袖訓練營，領袖訓練營的目的是讓學生透過歷奇訓練以提升團隊精神和抗逆力，活動詳情如下：

日期	2019年1月7-8日
時間	2019年1月7日下午入營，翌日下午回校。
地點	香港青年協會賽馬會西貢戶外訓練營 西貢大網仔路 256 地段 <a href="http://otc.hkfyg.org.hk">http://otc.hkfyg.org.hk</a>
費用	本活動屬禁毒基金資助活力校園@CHSS 項目之一，家長毋須繳付任何食宿及交通費用。
負責組別	孔聖堂中學學生事務組 莫玉玲老師 孔聖堂中學生活輔導組關浩鵬老師
機構聯絡人	香港青少年服務處 葉姑娘
活動內容	<ul style="list-style-type: none"> <li>➤ 歷奇訓練 (遊繩訓練、攀石訓練)</li> <li>➤ 團隊及解難</li> <li>➤ 自我認識工作坊</li> </ul>
備註	<ol style="list-style-type: none"> <li>1. 香港青少年服務處將於 2019 年 1 月 3 日派社工到校舉辦營前簡介會。</li> <li>2. 1 月 7 日第一至第九節照常上課，下午 2:40 乘專車到營地接受訓練，本校將派出三位教師隨團照顧學生。</li> <li>3. 學生於 1 月 7 日必須穿著體育服回校。</li> </ol>

請於 2018 年 12 月 17 日(星期一)前將填妥回條交班主任彙集處理。

孔聖堂中學校長  
楊永漢博士謹呈

二零一八年十二月十三日

孔聖堂中學 活力校園@CHSS  
中一、中四、中五級領袖訓練營(2019)  
覆條

(請於 2018 年 12 月 17 日將回條交班主任彙集處理)

本人已經詳細閱讀活力校園@CHSS 中一、中四級及中五級領袖訓練營通告內容，  
並知悉有關安排，本人

選項一  同意 敝子女 參加領袖訓練營，請安排：

普通餐  素菜餐

如有食物或藥物敏感，請註明：\_\_\_\_\_

選項二  不同意敝子女參加領袖訓練營，敝子女將會如常回校上課。

學生姓名：\_\_\_\_\_ ( ) 班別：\_\_\_\_\_

家長/監護人姓名：\_\_\_\_\_

家長/監護人簽名：\_\_\_\_\_

緊急聯絡電話：\_\_\_\_\_

與學生關係：\_\_\_\_\_

備註：

1. 請以“✓” 號表示。

2. 餐單詳見 <http://otc.hkfyg.org.hk>